



Quierschieder

**Amtl. Bekanntmachungsorgan der Gemeinde Quierschied
Nachrichtenblatt der Quierschieder Vereine**

Anzeiger

Der Quierschieder Anzeiger erscheint wöchentlich. Er wird in allen normal erreichbaren Haushaltungen der Ortsteile Quierschied, Fischbach-Camphausen und Götzelborn kostenlos zugestellt. Für Anzeigen gilt die Preisliste Nr. 15 vom 01.10.2016,
Anzeigenannahme: LINUS WITTICH Medien KG, 54343 Föhren, Europaallee 2 (Industriegebiet), Tel. 06502/9147-240, Fax: 06502/9147-250, E-Mail: anzeiger@wittich-foehren.de
Verantwortlicher Herausgeber:
LINUS WITTICH Medien KG, Dietmar Kaupp, Europaallee 2, 54343 Föhren, Tel. 06502/9147-0, Mail: info@wittich-foehren.de

Geschätzte Bewohnerinnen und Bewohner unserer Patengemeinde Quierschied!

Voll Interesse verfolge ich auch in dieser, für uns allen sehr schwierigen, Zeit die Geschehnisse in unserer Patengemeinde Quierschied. Euer Bürgermeister Lutz Maurer und ich haben vereinbart, dass wir beide, jeweils für die andere Patengemeinde, einige Zeilen an euch richten möchten.

Derzeit verzeichnen wir in Trieben nur sehr wenig COVID-19-Erkrankte und Personen, welche als vorbeugende Maßnahme in häuslicher Quarantäne verbleiben müssen. Ich hoffe, dies ist bei euch ebenso der Fall und wünsche allen, welche erkrankt sind, baldige Genesung. Die Österreichische Bundesregierung meistert die Krisenbewältigung in anschaulicher Weise. Nach unserer Rechtsordnung sind die Bezirksverwaltungsbehörden, in unserem Fall die Bezirkshauptmannschaft Liezen, für die damit verbundenen Maßnahmen verantwortlich.



Fortsetzung auf Seite 3

Triebens Bürgermeister Helmut Schöttl

Gutschein-Service für örtliche Gastronomiebetriebe

In der vergangenen Woche wurden von der Landesregierung neue Regelungen beschlossen, die erste Erleichterungen insbesondere für Geschäfte mit einer Verkaufsfläche unter 800 m² mit sich bringen. Doch nach wie vor gelten für viele Bereiche Einschränkungen. Allen voran wird die Gastronomie, die ja als eine der ersten Branchen betroffen war, auch weiterhin erhebliche Einbußen zu verzeichnen haben. Dennoch gibt es Möglichkeiten, die örtlichen Kneipen und Restaurants schnell und direkt zu unterstützen. Beispielsweise durch die Inanspruchnahme von Liefer- oder Abholdiensten oder durch den Kauf von Gutscheinen, wie ihn Bürgermeister Lutz Maurer empfiehlt. Machen Sie mit, kaufen Sie Gutscheine!

Die Gemeinde Quierschied unterstützt sowohl die Kundinnen und Kunden als auch die Gastronomie mit ihrem Gutschein-Service. Einige Gasthäuser und Restaurants wie Alt Götzelborn, Belvedere, Da Nico, Fischerhütte, Martinis, Oldtimer und Tante Emma nehmen diesen Service bereits in Anspruch und bringen ihre Gutscheine zum Rathaus. Am Info-Fenster (rechts neben dem Treppenhaus am Haupteingang) können diese von Kundinnen und Kunden erworben werden. Auch die telefonische Bestellung, die Überweisung des Betrags und die Zustellung der Gutscheine per Post ist möglich. Nehmen Sie einfach Kontakt mit der Verwaltung auf und machen Sie regen Gebrauch von diesem Angebot! Gutscheine eignen sich auch hervorragend als Geschenk für Geburtstage oder den Mutter- (10. Mai) und Vatertag (21. Mai)!

**Weitere Informationen für alle, die Gutscheine kaufen möchten
und für interessierte Gastronomiebetriebe unter Tel.: 06897 961-0.**

NOTRUFNUMMERN / NOTDIENSTE/ BEREITSCHAFTSDIENSTE

Feuerwehr	112
Rettungsdienst	112
Giftzentrale	06841/ 19240
Polizei	110
oder	
Polizei-Inspektion Sulzbach	
Gärtnerstraße 12....	06897/ 933-0

BEREITSCHAFTSDIENSTE

Ärztlicher

Bereitschaftsdienst

Bundesweit einheitliche
Telefonnummer: 116 117

Montags, dienstags und donnerstags

von 18 bis 8 Uhr; **mittwochs** von 13 bis 8 Uhr; **freitags** ab 13 Uhr bis montags 8 Uhr; **Woche nende + Feiertage:** rund um die Uhr

Kinderärztlicher Notdienst

Erreichbar von Samstag, 8 Uhr, bis Montag, 8 Uhr, an Feiertagen von 8 Uhr morgens bis um 8 Uhr des Folgetages unter **Tel. 0681/ 963-3000**. Nur nach telefonischer Vereinbarung.

Notdienst-Praxis für Kinder und Jugendliche der niedergelassenen Kinder- und JugendärztInnen des Regionalverbandes Saarbrücken im Klinikum Saarbrücken, Klinik für Kinder- und Jugendmedizin.

Urlaubsvertretung

Urlaub Dr. Reichert (Quierschied): 18.5. bis einschl. 24.5.2020, Vertretung:

Dr. Sieglinde Kiefer
(Göttelborn, 06825 6875).

Zahnärztlicher Notdienst

Die Quierschieder Zahnärztinnen und Zahnärzte haben eine örtliche „Corona-Lösung“ zur Versorgung der Patienten erarbeitet:

1. Ab dem **01.04.2020** wechseln sich die Praxen Jung, Kirch, Lesch, Mock und Schadt täglich in der Versorgung zahnärztlicher Notfälle ab. Hierzu richtet die jeweilige Praxis individuelle Praxiszeiten ein.

2. Ab dem **10.04.2020** umfasst dies **tagsüber** auch die Wochenenden, so dass eine Notfallversorgung innerhalb der Großgemeinde Quierschied auch an Samstagen, Sonntagen und den Feiertagen sichergestellt ist.

3. Für **nächtliche Notfallversorgungen** und die Versorgung außerhalb der von der Praxis festgelegten Behandlungszeiten ist **ausschließlich** der für den Notfallbezirk **eingeteilte** Zahnarzt zuständig. Die Behandlung kann nur nach telefonischer Anmeldung erfolgen. Die genauen Öffnungszeiten der jeweiligen Praxis erfahren Sie telefonisch.

23.04.2020

Dr. R. Mock, Quierschied, 06897 64588

24.04.2020

Dr. Schadt / B. Montag, Quierschied, 06897 680468

25.04.2020

vormittags: Monika Kirch, Göttelborn, 06825 8570

nachmittags: Dr. Schadt, Quierschied, 06897 680468

Nachtdienst: Melchior K., Neunkirchen/Wiebelskirchen, 06821 53875

26.04.2020

vormittags: Kathrin Jung, Quierschied, 06897 61290

nachmittags: Dr. Schadt / B. Montag, Quierschied, 06897 680468

Nachtdienst: Melchior K., Neunkirchen/Wiebelskirchen, 06821 53875

Tierärztlicher Notdienst:

25.04.2020

Tierarzt Rawer, Friedrichsthal,
Tel: 06897 983121

26.04.2020

Tierärzte Drs. Stöcker/Mattausch,
Neunkirchen, Tel: 06821 26688

Notdienst der Apotheken

Die Apotheken in Quierschied sind regelmäßig mittwochs nachmittags geöffnet. Der jeweilige Notdienst beginnt um 8 Uhr und endet am Folgetag um 8 Uhr. Bitte beachten: Samstags beginnt der Notdienst erst um 12.30 Uhr.

Donnerstag, 23. April 2020

Calendula-Apotheke, Quierschied,
Alter Markt 1, Tel: 06897 601666

Freitag, 24. April 2020

Marien-Apotheke, Quierschied,
Marienstr. 5a, Tel: 06897 61897

Samstag, 25. April 2020

V-Plus Apotheke, Merchweiler,
Auf Pfuhlst 3, Tel: 06825 403070

Sonntag, 26. April 2020

Stern-Apotheke, Hühnerfeld,
Grüblingstr. 58a, Tel: 06897 4022

Montag, 27. April 2020

Löwen-Apotheke, Dudweiler,
Saarbrücker Str. 219, Tel: 06897 95210

Dienstag, 28. April 2020

Markt-Apotheke, Sulzbach,
Am Markt 4, Tel: 06897 3106

Mittwoch, 29. April 2020

Rosen-Apotheke, Fischbach,
Schulstr. 43, Tel: 06897 61898

Donnerstag, 30. April 2020

easy-Apotheke, Sulzbach, Quierschied
Weg 3d, Tel: 06897 924807

Soziales

Telefonseelsorge

0800/ 111 0 111 oder

0800/ 111 0 222 oder

Chat: <https://chat.telefonseelsorge.org/index.php>

Lebensberatung Saarbrücken

Tel. 0681/ 66704

Pflegestützpunkt

Regionalverband Ost

Tel. 06897/ 9246798

Sulzbachtalstr. 81, 66280 Sulzbach

Montag bis Donnerstag: 9 bis 12 und 13.30 bis 15.30 Uhr, Freitag: 9 bis 12 Uhr oder nach Vereinbarung.

ENERGIE

Gemeindewerke Quierschied

Stördienst

Trinkwasser Tel. 06897/961-201

oder Tel. 0171/ 4258714

Energis-Netzgesellschaft mbH

Stördienst Strom 0681/ 9069-2611

Stördienst Erdgas 0681/ 9069-2610

Stördienst Wasser 0681/ 9069-2613

SPRECHSTUNDEN

Frauenbeauftragte:

Birgit Biehl

Rathaus, 2. OG, Raum 2.07

Termine nach Vereinbarung,

Tel. 06897/ 961-131 oder

Mail an b.biehl@quierschied.de

Integrationsbeauftragte:

Waltraud Spaniol

Rathaus, 1. OG, Raum 1.05

Tel. 06897/ 961-133 oder Mail an

w.spaniol@quierschied.de

Beauftragter für die Belange

von Menschen mit Behinderungen:

Wolfgang Schmidt

Rathaus, 1. OG, Glasbüro

Di 9-12 Uhr oder nach Vereinbarung

Tel. 06897/ 961-264 oder

privat: 06897/ 63851

Vorsitzende Seniorenbeirat

Astrid te Koppele

Tel: 06897 66699

Termine nach Vereinbarung

Seniorenversicherungsberaterin

Gabriele Pitz

Tel: 0170 9092177

Termine nach Vereinbarung

Ortsvorsteher Quierschied

Stefan Ziegler

Termine nach Vereinbarung

Tel. 0163/1549682

Ortsvorsteher

Fischbach-Camphausen

Norbert Schmidt

Di + Do 17.30 - 18.30 Uhr,

Fischbachhalle, Tel. 06897/ 61864

Ortsvorsteher Göttelborn

Peter Saar

Mo 17.30, Hauptstr. 164

Tel. 06825/ 5420 oder nach Vereinbarung,

Tel. 06825/ 96310

Schiedsmänner:

Quierschied: Karlheinz Mazet

Tel. 06897/ 67658

Göttelborn: Dieter Kröner

Tel. 06825/ 7771

Fischbach-Camphausen:

Roland Friedrich

Tel.: 06897/ 9146855

Fortsetzung der Titelseite

Die Überwachung obliegt den Mitarbeitern der Polizei.

Ein Kritikpunkt, der von vielen Bürgermeisterinnen und Bürgermeistern des Landes schon oft ins Treffen geführt wurde, ist die mangelnde Informationsschiene zwischen Behörde und Gemeinde. So durften anfänglich keinerlei Informationen (Datenschutz) über Auftreten von Erkrankungen im Gemeindegebiet den Bürgermeistern mitgeteilt werden. Zwischenzeitlich wurde nur die Anzahl und nun werden - aber nur in Ausnahmefällen - die Daten der Erkrankten mitgeteilt.

Hier geht es nicht um Befindlichkeiten von Verantwortungsträgern, sollten wir doch nähere Informationen erhalten, um eventuelle innerkommunale Maßnahmen zum Schutz anderer bzw. zur Hilfestellung der Betroffenen treffen zu können.

Von der Gemeinde wird ein Zustellservice (Lebensmittel und Medikamente) für Hilfsbedürftige koordiniert. Dies läuft absolut reibungslos ab und die Menschen sind irrsinnig dankbar für diese Hilfestellungen.

Die Kinderkrippe, der Kindergarten und die Schulen sind geschlossen,

die Betreuung von Kindern wird jedoch selbstverständlich angeboten, falls dies den Erziehungsberechtigten nicht möglich ist.

Anfänglich wurden unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in Teams eingeteilt und arbeiteten abwechselnd, um eine mögliche Ansteckung tunlichst zu vermeiden und so den Betrieb innerhalb der Kommune jederzeit aufrecht erhalten zu können. Mit den ersten Lockerungsmaßnahmen, die die Regierung eingeleitet hat, nahmen wir im Bereich der Hoheitsverwaltung und des Wirtschaftshofes wieder den Vollbetrieb auf. Die übrigen Zweige des Betriebes führen ihre Agenden noch eingeschränkt durch.

Die Gemeinderatswahlen in der Steiermark (anfänglicher Termin März 2020) wurden nun verschoben und momentan herrscht noch keine Gewissheit, ob diese noch vor den Sommermonaten oder im Herbst durchgeführt werden.

Die RHI Magnesita, einer der größten Arbeitgeber unserer Heimatgemeinde, hat Anfang des Jahres angekündigt, eine Produktschiene nach Kärnten zu verlagern. Dies bedeutet einen Verlust von zahlrei-

chen Arbeitsplätzen. Verstärkt wird diese Situation durch die momentane Lähmung der Wirtschaft durch den Krankheitsausbruch. Es haben sich aber bereits einige Unternehmungen gemeldet, welche sich in Trieben sesshaft machen wollen. Somit bin ich guter Hoffnung, dass wieder neue Arbeitsplätze geschaffen werden können.

Bedingt durch das Auftreten des CORONA-Virus und den Unsicherheiten am Arbeitsmarkt sind im kommunalen Bereich Mindereinnahmen in jeglichen Bereichen zu erwarten. Ob diese Verluste und wenn überhaupt in welcher Höhe diese kompensiert werden können, liegt noch in weiter Ferne.

Ich bin der tiefen und festen Überzeugung, dass wir diese Krise meistern werden. Ich freue mich persönlich schon wieder auf ein Treffen mit unseren Quierschieder Freunden, bleibt gesund und ich erlaube mir, mit einem steirischen GLÜCK – AUF zu schließen.

Liebe Grüße

Bgm. Helmut Schöttl



Die GEMEINDE informiert

Rathaus Mo. - Fr.: 08.15 - 12.30 Uhr
Öffnungszeiten: Mo. - Mi.: 13.30 - 16.00 Uhr
 Do.: 13.30 - 18.00 Uhr

Der Bereich Bürgerservice/Ordnungswesen und das Standesamt sind dienstags ab 12.30 Uhr für den Publikumsverkehr geschlossen

Grenzüberschreitende Solidarität

Briefwechsel mit österreichischer Patengemeinde Trieben

Ende vergangener Woche wandte sich Bürgermeister Lutz Maurer gemeinsam mit Paul Pendorf, dem Vorsitzenden des Heimat- und Verkehrsvereins Quierschied, mit einem Offenen Brief an seinen Amtskollegen in Trieben, der österreichischen Patengemeinde Quierschieds. Prompt traf auch im Quierschieder Rathaus ein Brief von Triebens Bürgermeister Helmut Schöttl ein, der auf der Titelseite dieser Ausgabe abgedruckt ist.

Den Menschen in Trieben berichtet Maurer von der aktuellen Situation im Saarland und betont: „In diesen Stunden sind unsere Gedanken natürlich auch bei unseren Freunden in Trieben. Ich hoffe, dass auch bei euch so wenige Menschen wie möglich gesundheitlichen oder wirtschaft-

lichen Schaden nehmen und dass es euch den Umständen entsprechend gut geht. Wir in Quierschied, aber natürlich auch die Landes- und Bundesregierung versuchen unser Möglichstes, die weitere Verbreitung des Virus zu verlangsamen und uns auf den Ernstfall vorzubereiten, der hoffentlich nie eintreten wird.“ Gleichsam berichtet Maurer von der „großen Welle der Solidarität“ innerhalb der Gemeinde wie auch über die Gemeinde- und Landesgrenzen hinweg.

Dies mache „große Hoffnung, dass wir diese Krise gemeinsam überstehen und darüber hinaus vielleicht sogar nachhaltig stärkeren Zusammenhalt und gegenseitigen Respekt in der Gesellschaft sehen und erleben werden.“ Verbunden mit dem Wunsch, dass diese „außergewöhnliche Situation möglichst schnell bewältigt ist“, schließt Maurers Brief mit den

Worten: „Ich freue mich schon jetzt sehr auf ein Wiedersehen mit unseren österreichischen Freunden!“

Deutsch-französischer Appell an Berlin und Paris

Des Weiteren hat sich Bürgermeister Lutz Maurer einem Appell des Präsidenten des Eurodistricts SaarMoselle und des Oberbürgermeisters von Saarbrücken, Uwe Conrad, angeschlossen.

Dieser richtet sich an die Bundeskanzlerin der Bundesrepublik Deutschland, den Präsidenten der Französischen Republik und ihre jeweiligen Regierungen und drängt unter anderem auf mehr Abstimmung im Zusammenhang mit den Maßnahmen zur Bewältigung der Covid-19-Krise. Ziel dieses Appells ist es auch, die Wiedereröffnung der Grenzübergänge zu beschleunigen.

Wertstoffzentrum in Sulzbach öffnet wieder am Montag, Grüngutsammelstelle erst am Mittwoch

Nach der neuen Allgemeinverfügung der Landesregierung ist ab Montag, 20. April, eine Wiedereröffnung der Wertstoff-Zentren und Grüngutsammelstellen möglich. Wie die Kommunale Dienstleistungs-Gesellschaft (KDI) Sulzbach mitteilt, öffnet auch das von ihr im Auftrag des EVS betriebene Wertstoffzentrum an der Eisenbahnschachanlage in Altenwald am Montag wieder seine Tore. Wie die KDI erklärt, gibt es allerdings für die nächsten beiden Wochen für das Wertstoffzentrum geänderte Öffnungszeiten. Demnach ist die Anlage in den nächsten zwei Wochen von Montag bis Samstag jeweils von 9 bis 14.45 Uhr geöffnet. Die Grüngutsammelstelle, die von der KDI im Auftrag der Stadt Sulzbach und der Gemeinde Quierschied betrieben wird, und nur wenige Schritte vom Wertstoffzentrum entfernt liegt, öffnet aufgrund

der beengten Verkehrsverhältnisse erstmals am Mittwoch, 22. April, wieder ihre Tore. Sie ist dann bis auf Weiteres täglich ebenfalls von 9 bis 14.45 Uhr offen. Der EVS bitte alle Kunden, die Besuche des Wertstoff-Zentrums auf das Minimum zu beschränken. Alles sollte zu Hause so vorbereitet werden, dass man möglichst wenig Zeit in der Anlage verbringe. Abfälle sollten so angeliefert werden, dass eine Trennung der verschiedenen Fraktionen nicht erst auf der Anlage vorgenommen werden müsse. Es sollten möglichst nur Abfälle einer Sorte angeliefert werden. Von der Anlieferung von Altpapier und Glas bittet der EVS abzusehen. Hierfür sollten die Depotcontainer genutzt werden. Weiterhin bittet der EVS alle Kunden, die Hygiene- und Abstandsregeln - Minimum zwei Meter - vor und auf den Anlagen einzuhalten. Nach einer Empfehlung des Gesundheitsamtes

sollten an den Entladestellen alle einen Mund- und Nasenschutz tragen. Nach Angaben des EVS sind maximal zwei Insassen pro PKW erlaubt.

Kinder sollten zu Hause bleiben. Auch sei die Anzahl der Anlieferer begrenzt. Es dürfen immer nur maximal zwei bis drei Fahrzeuge auf das Gelände.

Es erfolge **keine Hilfestellung** beim Entladen. Sonderabfälle würden nicht angenommen. EVS und KDI bitten darum, den **Anweisungen des Personals Folge zu leisten**. Mit Blick auf die Wiedereröffnung der Grüngutsammelstelle am kommenden Mittwoch erklären die beiden Bürgermeister Michael Adam (Sulzbach) und Lutz Maurer (Quierschied). „Mit der Eröffnung der Anlage kommen wir dem Wunsch vieler Bürger nach und haben gemeinsam eine pragmatische Lösung gefunden.“

RAG Montan Immobilien informiert:

Vandalismus auf der Halde Lydia



BU: Immer öfter werden die Amphibienschutzzäune auf der Halde Lydia zerstört. Ein mutwillig zerstörter Amphibienschutzzaun. Foto: RAG Montan Immobilien (Becker&Bredel, Winfried Becker)

Aus gegebenem Anlass müssen wir darüber informieren, dass es in den letzten Wochen zu massiven Vandalismusschäden auf der Halde Lydia gekommen ist. Obwohl wir in der Vergangenheit wiederholt und eindringlich darauf hingewiesen haben, dass die auf

der Halde Lydia installierten Amphibienschutzzäune nicht zerstört werden dürfen, mussten wir feststellen, dass dies nicht berücksichtigt wird. Die Schäden an den grünen, etwa 40 Zentimeter hohen Amphibienschutzzäunen müssen mit hohem Aufwand wieder hergestellt werden.

Waren es in der Vergangenheit überwiegend Schäden, die durch das illegale Befahren der Halde durch Quad- oder Motocross-Sportler entstanden sind, stellen wir nun immer wieder Schäden fest, die auch durch Unachtsamkeit oder Mutwilligkeit entstehen.

Die Halde Lydia steht noch unter Bergaufsicht. Seit zwei Jahren laufen die Sanierungsarbeiten um die Beendigung der Bergaufsicht herbeizuführen. Lediglich der Haldenrundweg ist für Spaziergänger öffentlich zugänglich. Seit vergangener Woche ist die Zuwegung zum Haldenrundweg über die Cam-

phauser Straße gesperrt und nur vom ADAC-Übungsplatz und vom Netzbachweiher aus erreichbar. Im Laufe des Jahres wird die Baustelle auf weitere Teile der Halde ausgedehnt. Erst im Frühsommer 2020 sollte die Halde dann aus Sicherheitsgründen für drei Jahre komplett gesperrt werden.

Die Sanierung der Halde Lydia erfolgt unter Berücksichtigung ehrgeiziger Natur- und Umweltschutzvorschriften. Es ist deswegen nicht zu akzeptieren, dass die Schutzzeineinrichtungen beschädigt werden. Wir weisen deshalb nochmals ausdrücklich darauf hin, dass sich dieses Verhalten in den kommenden Tagen ändern muss. Sonst müssen wir die Halde Lydia und damit den Haldenrundweg **mit sofortiger Wirkung komplett sperren**.

Wir hoffen auf Ihr Verständnis.

Mittelstandshilfe des Landes

Seit vergangener Woche können mittelgroße Unternehmen mit über zehn bis 100 Beschäftigten die Zuschüsse des Landes beantragen.

Die für das Zuschussprogramm mobilisierten 82 Mio. Euro sollen die Unternehmen unterstützen und zur Sicherung von Arbeitsplätzen beitragen. Das Programm sieht Zuschüsse von bis zu 15.000 Euro (bis unter 25

Beschäftigte), 20.000 Euro (ab 25 bis unter 50 Beschäftigte) und bis zu 25.000 Euro (ab 50 bis einschließlich 100 Beschäftigte) vor. Wie bei der Kleinunternehmer-Soforthilfe handelt es sich um Zuschüsse für in ihrer Existenz bedrohte Unternehmen, die nicht zurückgezahlt werden müssen.

Weitere Informationen sowie den Antrag finden Sie auf der Website des Wirt-

schaftsministeriums auf www.corona.wirtschaft.saarland.de.

Das Wirtschaftsministerium weist aufgrund von betrügerischen Vorfällen in Nordrhein-Westfalen mit Fake-Webseiten noch einmal darauf hin, dass Unternehmensdaten ausschließlich auf dieser Seite eingetragen werden sollten.

Informationen der Gemeindewerke Quierschied Eigentümer aufgepasst: Handlungsbedarf bei länger ungenutzten Trinkwasser-Installationen

Handlungsbedarf bei länger ungenutzten Trinkwasser-Installationen!

Sollten Sie in der Situation sein, im Rahmen der Maßnahmen gegen das Coronavirus einen Betrieb, ein Gebäude oder eine Gebäudeeinheit (z.B. Wohnung) nicht mehr nutzen zu können, müssen Sie auch sicherstellen, dass das Trinkwasser dort auch weiterhin geschützt ist. Hier wird beschrieben, was Sie bei der vorübergehenden Stilllegung der Trinkwasser-Installation zu beachten haben. Zum Schutz des Trinkwassers sind die Vorgaben der DIN EN 806-5 und der DIN 1988-100 zu beachten.

Was heißt das für Sie?

Sollte abzusehen sein, dass Sie die Anlage bis auf weiteres nicht mehr benutzen, müssen Sie entweder den bestimmungsgemäßen Betrieb aufrechterhalten oder die Trinkwasser-Installation vorübergehend stilllegen (Betriebsunterbrechung).

Was ist der bestimmungsgemäße Betrieb?

Bestimmungsgemäßer Betrieb einer Trinkwasser-Installation bedeutet die Durchströmung, das heißt, die regelmäßige Nutzung aller Wasserhähne und anderer Entnahmestellen (Duschen, Toiletten...) im Gebäude bzw. in der

Wohnung. Der bestimmungsgemäße Betrieb einer Trinkwasser-Installation ist dann gegeben, wenn das Trinkwasser in der Anlage mindestens alle sieben Tage, besser alle drei Tage, vollständig ausgetauscht wird. Dies kann durch regelmäßiges Öffnen aller Wasserhähne sichergestellt werden (z. B. wenn Sie in den Urlaub fahren und jemand Ihre Blumen gießt, sollte die Person alle Wasserhähne einmal pro Woche öffnen und das Wasser fließen lassen). Ein solcher bestimmungsgemäßer Betrieb kann auch durch Spülarmaturen automatisch sichergestellt werden. Es gibt verschiedene Anbieter solcher Armaturen auf dem Markt.

Was bedeutet es, die Trinkwasser-Installation vorübergehend stillzulegen (Betriebsunterbrechung)?

Bei einer längerfristigen Stilllegung einer Trinkwasser-Installation in einem Gebäude ist diese mit Trinkwasser befüllt zu belassen und am Hausanschluss an der Hauptabsperrarmatur abzusperrern.

Ist eine Wohnung und kein ganzes Gebäude betroffen, ist die Absperrarmatur in der Zuleitung zur Wohnung abzusperrern.

Nur in wenigen Ausnahmefällen ist es notwendig, die Anlage zu entleeren. Dies ist möglichst zu vermeiden, da durch die Entleerung auch Verschmutzungen und Verkeimungen in die Trinkwasser-Installation eingetragen werden können.

Wie wird eine Trinkwasser-Installation wieder in Betrieb genommen?

Wenn Sie Ihren Betrieb wiederaufnehmen, müssen Sie auch die Trinkwasser-Installation wieder in Betrieb nehmen. Hierzu genügt es üblicherweise, alle Entnahmestellen vollständig zu öffnen und das Wasser bis zur Temperaturkonstanz abfließen zu lassen. Dies können Sie leicht überprüfen, indem Sie Ihren Finger in den Wasserstrahl halten, bis sich die Temperatur des kalten Trinkwassers sich nicht mehr ändert.

Sollte Ihre Trinkwasser-Installation entleert oder länger als sechs Monate im befüllten Zustand belassen worden sein, beauftragen Sie bitte ein Fachinstallationsunternehmen zur sicheren Wiederinbetriebnahme der betroffenen Trinkwasser-Installation. Denn die Leitungen sind vor Inbetriebnahme ggf. erneut gründlich nach DIN EN 806-4 zu spülen.

Aktuelle Baustelleninformationen / Straßensperrungen ab KW 16

Maßnahme: Sanierung Marktplatz/Rathausplatz in Teilabschnitten

Straßen: Rathausplatz

Einschränkung: Vollsperrung der Straße In der Sandkaul. Die Einbahnstraße ist aufgehoben. Die Zufahrt ist bis zur Baustelle ist für Anlieger möglich. Der Marktplatz kann nur über die Rathausstraße angefahren werden. **Ab 26.04.2020** beginnt der nächste Bauabschnitt. Vollsperrung des kompletten Parkplatzes wegen Asphaltierungsarbeiten. Ein Notweg zu den Ärzten ist vorhanden. Voraussichtlich vom **07.05. – 11.05.2020** ist keine Zufahrt möglich.

Ausf. Baufirma: Dittgen Bauunternehmen GmbH

vsf. Zeitraum: bis voraussichtlich 07.05.2020

Die Aufstellung beinhaltet Baumaßnahmen, die der Verwaltung frühzeitig und vor Annahmearbeit des Quierschieder Anzeigers mitgeteilt wurden. Kurzfristige Straßenaufbrüche wegen Leitungsstörungen bzw. Notmaßnahmen können meist nicht rechtzeitig veröffentlicht werden. Bei Rückfragen zu den Baumaßnahmen wenden Sie sich bitte an den jeweiligen Maßnahmenträger. Wir bitten um Verständnis für die auftretenden Verkehrsstörungen.

Der Landesbetrieb für Straßenbau informiert:

Brückeninstandsetzung auf der L 127 zwischen Merchweiler und Quierschied

Am Montag, den 20. April 2020, wird der Landesbetrieb für Straßenbau (LfS) mit der Instandsetzung eines Brückenbauwerks im Zuge der L 127 zwischen Merchweiler und Quierschied beginnen.

Betroffen ist das Bauwerk im Zuge der L 127 zwischen dem Kreisverkehrsplatz der Anschlussstelle Merchweiler (18) der A 8 und Quierschied.

Für die Durchführung der Arbeiten an der Übergangskonstruktion ist eine halbseitige Sperrung der Straße erforderlich. Der Verkehr wird lichtsignalanlagengesteuert halbseitig an den jeweiligen Baufeldern vorbeigeführt.

Die Bauzeit für die Instandsetzung eines Brückenbauwerks beträgt ca. 2 Wochen. Der geplante Zeitraum steht unter dem Vorbehalt geeigneter Witterung.

Der LfS kann Behinderungen im Berufsverkehr nicht ausschließen. Den Verkehrsteilnehmern wird empfohlen, auf die Verkehrsmeldungen im Rundfunk zu achten, etwaige absehbare Störungen bei der Routenplanung zu berücksichtigen und angemessene Fahrzeit einzuplanen.

Die Deutsche Rentenversicherung Bund informiert:

Beratung umgestellt – Versichertenberaterinnen und Versichertenberater sind telefonisch weiterhin für Sie da. Walter Balzer ist Ansprechpartner vor Ort

Berlin, 31. März 2020

Wegen der Ausbreitung des Corona-Virus findet die Beratung durch die Versichertenberaterinnen und -berater der Deutschen Rentenversicherung Bund ab sofort telefonisch statt.

Eine persönliche Beratung vor Ort soll in der aktuellen Situation vermieden werden. Mit diesem Schritt wird die Gesundheit der Rentnerinnen und Rentnern, der Versicherten sowie der Ehrenamtlichen geschützt und diese nicht einem zusätzlichen Ansteckungsrisiko ausgesetzt. Es soll damit auch ein

Beitrag geleistet werden, die Infektionsketten zu unterbrechen.

Die Deutsche Rentenversicherung Bund weist zudem darauf hin, dass auch telefonisch, schriftlich und über ihre Online-Dienste fristwahrend Anträge gestellt werden können, damit finanzielle Nachteile ausgeschlossen werden.

Einer der Versichertenberaterinnen und -berater ist Walter Balzer aus Heusweiler. „Die Versichertenberatung bleibt auch in Zeiten der aktuellen Pandemie-Situation ein verlässliches Bindeglied zwischen der gesetzlichen Rentenversicherung und den Versicher-

ten, Rentnerinnen und Rentnern“, sagt Versichertenberater Walter Balzer.

Die Versichertenberaterinnen und -berater der Deutschen Rentenversicherung Bund erteilen Auskünfte zu allen Fragen der gesetzlichen Rentenversicherung, helfen dabei, Leistungen der Rentenversicherung zu beantragen und das Versicherungskonto auf den neuesten Stand zu bringen. Die Kontaktdaten eines Versichertenberaters in Ihrer Nähe finden Sie online unter www.deutsche-rentenversicherung-bund.de. Die Kontaktdaten von Walter Balzer lauten: 06806-84470.

Infos und „Plaudereien“ aus der Musikschule

Corona-Pandemie und Covid-19-Sicherheitsmaßnahmen - all das hat natürlich auch vor der Musikschule nicht Halt gemacht. Seit dem 16. März ist es still um sie geworden. Ruhig ist es deswegen allerdings nicht. Aktuelle Informationen rund um die Musikschule und Einblicke in den Home Office-Betrieb finden alle Interessierten auf der Internetseite www.musikschule-sulzbach-fischbachtal.de.

BEKANNTMACHUNGEN

Bekanntmachung

I.

Haushaltssatzung der Gemeinde Quierschied HH-Jahr 2020

Auf Grund der §§ 84 ff. des Kommunalselfverwaltungs-gesetzes - KSVG - vom 15.01.1964, in der Fassung der Bekanntmachung vom 27. Juni 1997 (Amtsblatt S. 682), zuletzt geändert durch Gesetz vom 19. Juni 2019 (Amtsblatt I. S. 639), hat der Gemeinderat Quierschied am 19. Dezember 2019 folgende Haushaltssatzung beschlossen:

§ 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2020 wird festgesetzt

1. im Ergebnishaushalt mit

dem Gesamtbetrag der Erträge auf	24.265.528 EUR
dem Gesamtbetrag der Aufwendungen auf	24.796.989 EUR
im Saldo der Erträge und Aufwendungen auf	-531.461 EUR

2. im Finanzhaushalt mit

den Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	945.383 EUR
den Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	1.221.558 EUR
dem Saldo aus Investitionstätigkeit auf	-276.175 EUR
den Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	276.175 EUR
den Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	-1.460.532 EUR
dem Saldo aus Finanzierungstätigkeit auf	-1.184.357 EUR

§ 2

Der Gesamtbetrag der Kredite für Investitionen wird festgesetzt auf 276.175 EUR

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht veranschlagt.

§ 4

Der Höchstbetrag der Kredite zur Liquiditätssicherung wird festgesetzt auf 52.000.000 EUR

§ 5

Die Verringerung der allgemeinen Rücklage zum Ausgleich des Ergebnishaushalts wird festgesetzt auf -531.461 EUR

§ 6

Die Hebesätze für die Realsteuern bleiben gemäß Satzung vom 20.02.2017 wie folgt festgesetzt:

1. Grundsteuer

a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A)	250 v.H.
b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)	370 v.H.

2. Gewerbesteuer

430 v.H.

§ 7

Es gilt der vom Gemeinderat am 19.12.2019 beschlossene Stellenplan.

§ 8

Es gilt der vom Gemeinderat am 19.12.2019 beschlossene Haushaltssanierungsplan.

Quierschied, den 19.12.2019

Der Bürgermeister

gez. Lutz Maurer

II. Genehmigung

Im Rahmen der Haushaltssatzung 2020 der Gemeinde Quierschied genehmige ich gemäß § 92 Abs. 2 Kommunalselfverwaltungsgesetzes (KSVG) den Gesamtbetrag der Kredite für Investitionen in Höhe von 276.175 €
St. Ingbert, den 06.04.2020
i.A.
gez. Thomas Kreuzsch

III. Öffentliche Auslegung

Der Haushaltsplan 2020 liegt gem. § 86 Abs. 4 KSVG ab dem Tag dieser Veröffentlichung im Rathaus Quierschied, Rathausplatz 1, Zimmer 3.05, an sieben Tagen während der werktäglichen Dienstzeit (Montag bis Donnerstag von 08.15 Uhr bis 12.30 Uhr und 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr und Freitag von 8.15 Uhr bis 12.30 Uhr), öffentlich aus.
Quierschied, 20.04.2020
Der Bürgermeister
gez. Lutz Maurer

IMPRESSUM

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister Lutz Maurer, Rathausplatz 1, 66287 Quierschied

ENDE DES AMTLICHEN TEILS

KIRCHLICHE NACHRICHTEN

Pfarreiengemeinschaft Quierschied

Öffnungszeiten der Pfarrkirchen für das persönliche Gebet

Unsere Pfarrkirchen werden für das persönliche Gebet offen gehalten. Dabei ist zu BEACHTEN: Es dürfen nicht mehr als 5 Personen zur gleichen Zeit anwesend sein. Ein Mindestabstand von 2 Metern muss eingehalten werden.

Tägliche Öffnungszeiten:

Maria Himmelfahrt: 10:00 bis **18:00 Uhr**
St. Josef Fischbach: 09:00 bis 18:00 Uhr

St. Josef Göttelborn: 10:00 bis **18:00 Uhr**

St. Paul: 09:00 bis 18:00 Uhr

Seelsorger stehen telefonisch für Gespräche bereit!

Jeweils ein Seelsorger/ eine Seelsorgerin unseres Pastoralteams (Pastor Harald Winter, Gemeindefereferentin Marion Diederich und Gemeindefereferentin Franziska Bönneken) stehen für Seelsorgegespräche am Telefon bereit: montags bis freitags: 15:00 bis 17:00 Uhr, Tel.-Nr. 62245

Scheuen Sie sich nicht, dieses Angebot zu nutzen!

Pfarrbüros für Publikumsverkehr geschlossen

Aufgrund der Präventionsmaßnahmen im Hinblick auf die Ausbreitung des Corona-Virus sind die Pfarrbüros für den Publikumsverkehr geschlossen.

Gerne können Sie uns zu den üblichen Öffnungszeiten telefonisch oder per E-Mail kontaktieren.

Ebenso verweisen wir auf die Webseite unserer Pfarreiengemeinschaft: www.pfarreien-quierschied.de sowie auf die Webseite des Dekantes Saarbrücken: www.dekanat-saarbruecken.de und des Bistums: www.bistum-trier.de/home/corona-virus-informationen
Zentralbüro der Pfarreiengemeinschaft Quierschied

Marienstr. 20, 66287 Quierschied

Öffnungszeiten:

Montags bis freitags: **09.00 - 12.00 Uhr**

Montags: **14.00 Uhr - 17.00 Uhr**

Telefon: 6 22 45 Fax: 6 58 56

Email: mariahimmelfahrtquierschied@gmx.de

Webseite: www.pfarreien-quierschied.de

Nebenstelle Fischbach

Friedhofstr. 16, 66287 Quierschied-Fischbach

Öffnungszeiten:

Mittwochs: **14.30 - 18.00 Uhr**

Freitags: **08.30 - 12.30 Uhr**

Telefon: 6 22 20 Fax: 601 599

Email: st.josef@sankt-josef-paul.de

Pfarrsekretärinnen: Sabine Berg, Tanja Müller, Karin Neu

Gesonderte Öffnungszeiten entnehmen Sie bitte dem Pfarrbrief oder der Homepage!

Bitte beachten:

Das Zentralbüro ist am Montag, 27.04.2020, nachmittags, und am Donnerstag, 30.04.2020 geschlossen. Das Büro in Fischbach ist am Freitag, 24.04.2020, und am Mittwoch, 29.04.2020, geschlossen.

Ev. Kirchengemeinde Wahlschied-Holz - Gemeindeteil Göttelborn

Wegen der gesetzlichen Bestimmungen zum Infektionsschutz aufgrund der Corona-Pandemie finden **bis auf Weiteres keine Gottesdienste, Veranstaltungen und Versammlungen der Kirchengemeinde statt.**

Das Gemeindebüro ist für den Publikumsverkehr geschlossen und nur noch telefonisch oder per Mail zu erreichen

Telefon: 06806/ 81963 email: wahlschied-holz@ekir.de

Pfarrerin Marx erreichen Sie telefonisch unter 06806/8607301

oder per email: kerstin.marx@ekir.de

Ferienkirche 2020

Seit 31 Jahren wurden in der Woche nach Ostern die Einladungen zu unserer Ferienkirche verteilt. Aber in diesem Jahr ist alles anders. Es ist leider noch nicht abzusehen, ob die Ferienkirche 2020 stattfinden kann. Das Team der Ferienkirche hofft natürlich darauf, dass diese Traditionsveranstaltung unserer Kirchengemeinde auch in diesem Jahr durchgeführt werden kann, dieses liegt aber nicht in seiner Hand. Bitte achten Sie in den nächsten Wochen in dieser Zeitung auf weitere Veröffentlichungen.

Gemeindefahrt 2020

Die Gemeindefahrt nach Speyer wird am 4. Juni nicht stattfinden können. Selbst wenn bis dahin die Auflagen gelockert werden, sehen wir davon ab, zu diesem Zeitpunkt in einem engen Bus mit 57 Menschen zu reisen. Wir planen, die Fahrt - wenn möglich - im Spätsommer/Herbst durchzuführen. Bitte achten Sie auch hier auf die Veröffentlichungen in dieser Zeitung.

Datenschutz geht uns alle an...

Die DSGVO unterscheidet nicht zwischen öffentlich und nichtöffentlich. Somit gelten grundsätzlich sämtliche Vorschriften der DSGVO auch für Vereine.

blog.wittich.de

Diskutieren Sie mit uns über dieses Thema!



ABSCHIED nehmen

06502
9147-0

*Wenn du nachts den Himmel anschaust,
wird es dir sein, als lachten alle Sterne,
weil ich auf einem von ihnen wohne,
weil ich auf einem von ihnen lache.*
(Der kleine Prinz)

In ewig dankbarer Erinnerung nehmen wir Abschied von



Hella Brunhuber geb. Arend

* 03. 01. 1953 † 11. 04. 2020

Dein Ehemann Dieter
Deine Tochter Nicole mit Thorsten
Deine Enkelin Lisa mit Marco
Dein Urenkel Collin
Deine Geschwister Manuela und Gilbert

Die Urnenbeisetzung findet aufgrund der derzeitigen
Situation im engsten Familienkreis statt.

Bestattungen Daniela Kröner, Quierschied

Hermann Schaum

* 02.04.1932 † 05.04.2020

Als Gott sah, dass der Weg zu lang,
der Hügel zu steil und das Atmen zu
schwer wurde, legte er seinen Arm um
ihn und sprach: Komm heim.

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von meinem geliebten
Mann, unserem guten Vater, Opa, Uropa und Bruder, der nach
langer Krankheit nun von uns gegangen ist. Er hat uns so viel
gutes im Leben getan und dafür sind wir ihm ewig dankbar.

Wir vermissen dich, du bleibst in unseren Herzen.

Erika Schaum geb. Hackenspiel
Familie Harald Schaum
Familie Uwe Schaum
Familie Elke Waschbüsch geb. Schaum
Familie Katja Bick geb. Schaum
Familie Martin Schaum
sowie Geschwister und Anverwandte

Die Urnenbeisetzung findet aufgrund der derzeitigen Situation zu
einem späteren Zeitpunkt statt.

Bestattungen Daniela Kröner, Quierschied

Meist belehrt erst der Verlust über den Wert der Dinge.
Arthur Schopenhauer

Wir nehmen Abschied von

Erich Peters

* 14. 05. 1934 † 27. 03. 2020

In Liebe und Dankbarkeit:
Petra Klos geb. Peters mit Familie
Karin Peters mit Familie
Marga Breit mit Familie
alle Anverwandten und Freunde

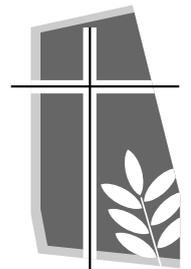
66287 Quierschied-Fischbach

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

Bestattungen Rettenberger, 66280 Sulzbach

Ihr zuverlässiger Partner in Stunden der Trauer
Bestattungen jeder Art
Erledigung aller Formalitäten
Bestattungsvorsorge

Beerdigungsinstitut
PIETÄT
Quierschied GmbH



Peter Zimmer
66287 Quierschied
Mühlenbergstraße 24

Tel.: 0 68 97/9 65 40
und 96 66 33
Mobil: 0170/9 80 47 38

Die Trauerdanksagung in Ihrem Mitteilungsblatt.

Ihr Helfer im Trauerfall

Beerdigungsinstitut

Kalmes GmbH



Hauptstraße 120 · 66287 Götterborn
Tel.: 06825 / 5684
oder 0151 235 70563

Bestattungen Daniela Kröner

66287 Quierschied Marienstraße 26
Tel. 06897-680 887

66287 Götterborn Uchtelfanger Str. 22
Tel. 06825-8 81 83

Bürozeiten in Quierschied:
Dienstag und Donnerstag 9.00 bis 12.00 Uhr
außerhalb der Bürozeiten nach Vereinbarung

Tag und Nacht für Sie erreichbar
www.bestattungen-quierschied.de

WIR SIND FÜR SIE DA!

**KOMMEN SIE JETZT ZU UNS
UND WIR PLANEN GEMEINSAM
IHRE NEUE TRAUMKÜCHE!**

**Küchen
Kammer
Einbaugeräte**
...der Spezialist
für Küchen und
Einbaugeräte

GK Georg Kammer GmbH

Zum Engelfanger Schacht 1
66346 Püttlingen-Köllerbach

Telefon 0 68 06 / 98 701 0

www.kammer-kuechen.de

Wir freuen uns auf Sie!

Mo. - Fr.: 09.00 - 12.30 Uhr, 14.30 - 18.30 Uhr

Sa.: 10.00 - 13.00 Uhr

VEREINSNACHRICHTEN



Aus Liebe zum Menschen.
Ortsverein Quierschied

Blutspende in der Q.lisse

Am 29. April 2020 findet unsere nächste Blutspende in Quierschied statt, dieses Mal in der **Q.lisse** in Quierschied! Gerade in der momentanen Lage sind ausreichende Blutkonserven enorm wichtig, weshalb wir uns sehr freuen würden wenn zahlreiche Blutspender in der **Q.lisse** erscheinen.

Natürlich sorgen wir uns auch um Ihr gesundheitliches Wohl, weshalb bei der Blutspende besondere Hygienemaßnahmen herrschen.

info@drk-quierschied.de

SOZIALVERBAND

VdK

SAARLAND

VdK Quierschied

Beratungsdienste

Die ehrenamtlichen VdK-Berater sind wieder im dienst, wenn auch in anderer Form, nur mit Sprechstunden am Telefon. Wer Fragen hat rund um die Schwerbehinderung, diesbezüglich Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen benötigt: Unter der Rufnummer 0681 58459-111 sind die Ehrenamtlichen montags und mittwochs von 9 bis 12 Uhr erreichbar. Die ehrenamtlichen Rentenberater stehen telefonisch dienstags und donnerstags ebenfalls von 9 bis 12 Uhr zur Verfügung.

Corona-Tests

Das Konzept der Landesregierung zur umfassenden flächendeckenden Durchführung von Corona-Tests in Alten- und

Pflegeheimen wird vom VdK-Landesverband begrüßt. VdK-Landesvorsitzender Armin Lang verlangt jedoch, dass auch ambulante Pflegedienste in die Maßnahmen einbezogen werden. Immerhin geht es dabei um den Schutz von fast 10.000 zu Hause gepflegte Menschen und um die rund 3.800 Pflegekräfte, die in der Pflege-Ambulanz tätig sind.

Erwerbsminderung

Zum 1. Januar 2019 wurden Erwerbsminderungsrenten aufgehoben, jedoch nur für ab dann neu bewilligte Renten. Die 1,8 Millionen sogenannte Bestandsrentner gingen leer aus. Der VdK hatte dies seinerzeit scharf kritisiert. Nun gehen die deutschen sozialverbände, darunter auch der VdK, mit Musterklagen bei verschiedenen Sozialgerichten vor, um „Gleiches Recht für alle“ juristisch durchzusetzen.

VdK in der Gemeinde

Aus den bekannten sanitären Gründen ist das herkömmliche Vereinsleben, das Zusammenkommen von Mitgliedern und Freunden, derzeit ausgeschlossen. Wir sind jedoch für Sie da in allen Fragen rund um die Mitgliedschaft oder allgemeine sozialrechtliche Anliegen. Zum Beispiel durch Wolfgang Schmidt, Tel. 06897 63851 oder Hans Schaaf, Tel. 06897 64204.

**Verein
Kneipp**
aktiv & gesund

bietet

Nachbarschaftshilfe

Aufgrund der neuen Situation, betreffend der Entwicklung des Corona-Virus möchten wir nochmals unsere Hilfe für unsere

Mitglieder anbieten. Wir unterstützen Sie gerne bei Einkäufen oder anderen Dingen, die Sie zum täglichen Leben benötigen, damit Sie auch weiterhin gesund bleiben.

Wenn Sie Hilfe benötigen melden Sie sich unter (06897) 65766.

Locker durch den Alltag

Da die Kurse auch weiterhin ausfallen müssen, möchten wir Ihnen die Aprilausgabe des Kneipp-Journals empfehlen. Auf den Seiten 16 bis 19 sind ein paar Übungen für Zuhause. Denn Bewegung fördert nicht nur die Fitness, sondern auch die Gelassenheit und hebt die Stimmung. Wer rastet der rostet also viel Spaß bei den Übungen.

Die Krise begleitet uns jetzt schon eine paar Wochen und uns ist bewusst wie nie zu vor, dass wir gerade eine besondere Zeit erleben. Eine Zeit, von der unsere Kindeskinde in den Geschichtsbüchern lesen werden. Diese Zeit der Corona-Pandemie werden wir nicht nur mit Ausgangsbeschränkungen und Hamsterkäufen in Verbindung bringen, sondern auch damit, dass jeder einzelne von uns davon betroffen ist. Aber trotzdem wollen wir nach vorn schauen. Bleiben Sie alle gesund und kommen Sie gut durch diese schwierige Zeit. Wir freuen uns Sie wiederzusehen.

Corona-Pandemie finden weiterhin keine gemeinsamen Proben statt. Stattdessen erhalten die Spieler Noten von neuen Musikstücken in Absprache mit unserm Dirigenten zum Üben zu Hause.

Unsere Vereinswanderung am Donnerstag, 21.05.2020 an Christi Himmelfahrt muss leider ausfallen.

Was uns aber besonders schmerzt, ist die Absage unseres beliebten Wiese- und Wenzelfeschs mit dem Wenzelrock von Freitag, 29.05.20 bis Montag, 01.06.2020 auf der Wenzelwies am Paulsburger Wald.

Die Entscheidung ist uns nicht leicht gefallen, aber zum Schutz unserer vielen Besucher und Helfer sehen wir leider keine andere Möglichkeit. Ein unbeschwertes Feiern, gerade auch mit Auflagen, wäre derzeit nicht möglich. Falls sich die Gesamtsituation im Jahr 2020 bessern sollte, gibt es bereits verschiedene Ideen, wie und in welcher Form man das Fest teilweise nachholen könnte.

Da wir uns schon immer über unsere Musik hinaus gesellschaftlich engagiert haben, nähern derzeit einige unserer Vereinsmitglieder Schutzmasken für diverse Einrichtungen im Saarland, um deren wichtige Arbeit aktiv zu unterstützen.

Über unsere Vereinsaktivitäten in den nächsten Zeit informieren wir Sie weiterhin im Quierschieder Anzeiger bzw. jederzeit auf unserer Homepage unter www.mandolinenverein-quierschied.de Bleiben Sie gesund! Ihr Mandolinen- und Gitarrenverein Quierschied e.V.

Die Aufgaben der Feuerwehr sind Menschenleben zu retten und zu schützen. Diesem Grundsatz folgend müssen wir in diesen Zeiten unser Feuerwehrfest am Vatertag aussetzen.



Wichtige Information zu unsern Vereinstermenin:

Aufgrund der gesetzlichen Vorgaben zur Eindämmung der

Carsten Lander GmbH Meisterbetrieb

Seit 1962 Ihr kompetenter Partner am Bau...
... Ihre Zufriedenheit ist unser Ziel!

- Wärmedämmung • Gips • Verputz • Stuck •
- Trockenausbau • Fliesen • Malerarbeiten •
- Garten & Landschaftsbau •

www.carsten-lander.de - 0 68 97 / 6 17 62

Franziskaschacht 7 - 66287 Fischbach



Wir stehen immer bereit, wenn wir gebraucht werden! Sollte Corona es zulassen, können wir uns vorstellen, den Vatertag einfach in den Herbst zu verlegen. Lasst uns noch etwas durchhalten und freuen wir uns bereits jetzt auf die Zeit nach Corona.

Auch für uns stehen in diesem Jahr noch tolle Momente bevor. Wir dürfen noch zwei neue Fahrzeuge übernehmen, die wir Euch dann auch gerne präsentieren. Eure Kameradinnen und Kameraden der Feuerwehr Quierschied



Terminabsagen

Aufgrund der aktuellen Situation hat der Vorstand des Bergmannsvereins „Glück Auf“

Fischbach-Camphausen 2000 e. V. entschieden, die für den 09.05.2020 geplante Mitgliederversammlung abzusagen. Sobald eine Durchführung möglich ist, werden wir unsere Mitglieder zu einer Versammlung einladen. Leider fällt auch die Vereinsfahrt in den Harz vom 21. Juni bis 27. Juni 2020 aus. Eine Durchführung der Fahrt ist für das Jahr 2021 geplant.

Wir bitten unsere Mitglieder um Verständnis für diese Maßnahmen. Passen Sie in der schwierigen Situation auf sich auf und bleiben Sie gesund.

Ein herzliches Glückauf
Der Vorstand

Redaktionsschluss-Vorverlegungen 2020 Sehr geehrte Vereinsredakteure!

Heute informieren wir Sie über die im Jahr 2020 geplanten Redaktionsschluss-Vorverlegungen, so dass Sie sich diese bereits jetzt notieren können. Natürlich werden wir - wie in der Vergangenheit - darüber auch weiterhin zeitnah (1 oder 2 Wochen vorher) informieren.

KW 18

Vorverlegung auf Freitag, 24. April 2020

KW 21

Vorverlegung auf Freitag, 15. Mai 2020

Die Parteien teilen mit

Wir machen's.

Saar
SPD

Ortsverein
Quierschied

SPD- Osterüberraschung für die GESA



Britta Hess überreicht Osterhasen

Leider konnte unsere beliebte Ostereiersuche im Eisengraben in diesem Jahr ebenso wie unser Besuch zu Ostern in der Seniorenresidenz GESA wegen der Corona- Krise nicht stattfinden. Dafür hat sich unsere Ortsverein etwas anderes einfallen lassen, denn wo ein Wille ist, gibt es meist auch Wege. So hat unsere Ortsvereinsvorsitzende **Britta Hess** am Ostersonntag 160 Schokoladenhasen versehen mit einem kleinen Brief und Ostergrüßen für die Bewohner und Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Seniorenresidenz GESA bei der Geschäftsführung abgegeben. Auch einige von Britta Hess **selbstgenähte Mundschutz-**

masken wurden bei der Aktion verteilt. Unserem Ortsverein war es ein Anliegen, den Bewohnern und den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern in dieser schwierigen Zeit eine kleine Freude zu machen. Schließlich sind sie ganz besonderen Belastungen ausgesetzt.

Für die ausgefallenen Aktion mit Ostereiersuche am Ostersonntag werden wir, sofern es die Lage zulässt, im Sommer eine Veranstaltung für Kinder nachholen.

Der SPD- Ortsverein wünscht allen viel Zuversicht und Geduld in diesen kontaktarmen Tagen und vor allem wünschen wir viel Gesundheit.



Ortsverein Fischbach-Camphausen

Spielplatz Süd-Ost bald fertig



Die Baumaßnahmen zum Aufstellen von zwei Spielgeräten und einer Sitzgarnitur auf dem Spielplatz Süd-Ost in Fischbach sind fast fertig. Durch die langen Regenperioden im Herbst und Winter haben sich die Arbeiten immer wieder verzögert. Jetzt kam auch noch die

„Corona-Krise“ dazu. Aber die Mitarbeiter*innen des Gemeindefachhofes waren immer wieder vor Ort und haben die Baumaßnahmen trotz der widrigen Umstände vorangetrieben. Für diese Verbesserungen des Spielplatzes hat die SPD-Fraktion im Gemeinderat Quier-

<p>Gardinen-Studio Franz Ruschel Alleestraße 9 gegenüber der ev. Kirche 66265 Holz Telefon 0 68 06 / 8 16 18 Eigene Anfertigung und Montage</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● Gardinen ● Vorhangschienen ● Rollos ● Falt- u. Raffrollos ● Vertikaljalousien ● Beratung ● Service 	
---	--	---

schied und die SPD-Fraktion im Ortsrat Fischbach-Camphausen Mittel im Haushalt 2019 einstellen lassen. Wie man jetzt schon erkennen kann, haben sich diese Investitionen gelohnt. Weitere Arbeiten wurden durch den Gemeindebauhof bereits erledigt. So wurde, wie jedes Jahr im Frühjahr, der Sand in den Sandkästen ausgetauscht und Renovierungsarbeiten an den vorhandenen Spielgeräten vorgenommen.

Wenn hoffentlich bald alle Spielplätze in unserer Gemeinde wieder geöffnet werden dürfen, werden unsere Kinder auch in Fischbach Süd-Ost tolle Spielmöglichkeiten vorfinden.

Vorstandssitzung am 4. Mai abgesagt

Unsere für den 4. Mai geplante Vorstandssitzung ist wegen der aktuellen Lage abgesagt. **Neuer Termin ist der 8. Juni.**

SPORTINFORMATIONEN



Quierschieder Wölfe informieren

Die Klasseneinteilungen für die Saison 20/21 sind nach dem Corona Aus, nach den Vorgaben des DVV eingeteilt.

Die Damen 1 werden als Aufsteiger in der Verbandsliga an den Start gehen. Die 2. Damenmannschaft bleibt in der Bezirksklasse und die 3. Damenmannschaft wird als Tabellenführer in die nächst höherer Klasse in die Kreisliga aufsteigen.

Bei den Herren 1+2 kommt es zu einer Besonderheit, beide Herrenmannschaften werden in der höchsten Saarländischen Klasse der Verbandsliga an den Start gehen. Der Saisonstart ist auf den 31.10.2020 geplant.

Die Herren 2 haben sich als Nachrücker für den Aufstieg entschieden.

In der Pokalrunde 2020 mit 2 Herren und unserer 1. Damenmannschaft ist noch nichts entschieden worden.

Dort standen die Halb- und Finalrunden auf dem Plan. Hier werden wir zeitnah informieren. Alle News auch unter: www.volleyball-quierschied.de



News vom Franzenhaus! Corona-Virus und die Auswirkungen auf den Sportbetrieb:

Seit nun 5 Wochen ruht der Trainings- und Spielbetrieb am Sportplatz Franzenhaus. Zurzeit ist nicht abzusehen ab wann und in welcher Form Training, Spiele und Veranstaltungen in einer "neuen Normalität" möglich sind!

Fest steht, das für 20. Juni 2020 geplante Open Air Konzert der Consorten auf unserer Anlage am Franzenhaus muss aufgrund des Veranstaltungsverbots der Bundesregierung verlegt werden. Erfreulich ist aber, dass schon ein neuer Termin für den **19. Juni 2021** vereinbart wurde. Soziale Medien und die Spvgg. In Zeiten der Corona-Krise lässt unsere Spvgg. mit den Aktiven etwas von sich hören. Und dies in einem neuen Format d.h. in Form eines **Neuen Wambe-Podcasts**. Zu Beginn gibt es eine XXL Ausgabe (45 Min.) mit den Gästen Benny Schmitt, Aldo Testa, Sascha Schaum und einem Überraschungsgast.

Auch bei Instagram können sie ab sofort der Spvgg Quierschied folgen. Weitere Infos über diese



Mode-Shop Diehl

Marienstraße 2 A
66287 QUIERSCHIED
Tel.: 06897-63812 • Fax: 9659001



WIR HABEN WIEDER GEÖFFNET!!

WIR FREUEN UNS AUF EUCH!

DRUM BIETEN WIR VOM 22.04. BIS 03.05. AUF ALLE WARE 20 % RABATT AN.

neue Möglichkeiten finden Sie wie immer auf unserer Homepage www.spvgg-quierschied.de.

Weiterhin gilt für uns in dieser schwierigen Zeit, bleibt gesund, achtet aufeinander und lasst uns zusammen dazu beitragen die Risiken für alle zu minimieren.

Wir werden sicherlich nach dieser schwierigen Zeit wieder viel Spaß bei unserem gemeinsamen Hobby Fußball haben!



Kurz vor Ostern wurde auf Beschluss des Vorstandes des HV Saar auch die Saison der Aktiven für beendet erklärt. Die Tabellen wurden demnach mit Stand 13.03.2020 gewertet. Die Erstplazierten der jeweiligen Spielklassen werden in die nächsthöhere Spielklasse aufsteigen. Absteiger wird es keine geben, höchstens auf freiwilliger Basis.

Die 1. Herrenmannschaft beendete die Saison in der Saarlandliga nach 21 Spielen auf dem 9. Platz bei 18:24 Punkten und 577:610 Toren.

Die 2. Herrenmannschaft wurde zwei Klassen tiefer in der Bezirksliga Ost Sechster nach 13 Spielen bei 10:16 Punkten und 355:354 Toren.

Die 3. Herrenmannschaft wurde weitere zwei Klassen tiefer in der B-Liga Süd Vierter nach 9 Spielen bei 12:6 Punkten und 246:214 Toren.



Erster Aufschlag verschoben

An dieser Stelle wurde zuletzt über die geplante Saisonöffnung am 30.04. berichtet. Wie nun von Bund und Ländern beschlossen wurde, werden die Ausgangsbeschränkungen bis zum 04.05. verlängert, sodass dieses Event leider verschoben werden muss. Die ersten Medenspiele im Tennis sind - nach wie vor - zum 10.05. geplant; das Zeitfenster davor stünde also für einen neuen Termin zur Verfügung. Ob und wann eine Saisonöffnung stattfindet, wird zu gegebener Zeit über die entsprechenden Kanäle (Homepage, Facebook, Quierschieder Anzeiger) bekannt gegeben.

Die Tennisanlage im Altwiesental kann im Prinzip jederzeit in Betrieb genommen werden. Die Platzwarte des TC 67 Quierschied Michael Vogelpoth, Klaus Geid und Axel Lang haben in den letzten Wochen ganze Arbeit geleistet, um die Plätze und die Anlage rundherum instand zu setzen. Jetzt heißt es, abwarten und Daumen drücken, dass die Anlage bald wieder mit Leben gefüllt werden kann.



Zukunft SVG

Der SV Götterborn baut Zukunft - wir helfen mit!

Der SV Götterborn ist eine große Familie. Wir leben das Miteinander, wir kümmern uns und sind sehr stark eingebunden in das Dorf- und Gemeindeleben in Götterborn und Quierschied.

KUNDLER | KIRNBERGER | KLEIN

RECHTSANWÄLTE – FACHANWÄLTE – PARTNERSCHAFT

Unsere Rechtsanwälte:



JR Dieter Kundler



Jarno Kirnberger



Sabine Klein



Nikolaus Schorr



Christian Krämer



WWW.ANWALT-ILLINGEN.DE

Tel: 06825 / 92 00 0 – info@anwalt-illingen.de

Freundschaft und Kameradschaft sind uns sehr wichtig.

Die Aktionen für den neuen Kunstrasen ruhen, es gibt im Moment wichtigere Dinge für uns alle. Die Crowdfunding Aktion mit der Vereinigten Volksbank wurde gestoppt, die Werbemaßnahmen für den Parzellenverkauf wurden heruntergefahren. Wir nähen und verteilen „Germania-Maulkörbchen“ (selbstgenähte Gesichtsmasken) an die Seniorenheime in unserer Gemeinde und an unsere älteren Mitbürgerinnen und Bürger und Risikopatienten in Göttelborn, das macht im Moment mehr Sinn und entspricht unserer Vereins-Philosophie.

Eine Aktion, die wir angestoßen haben und von vielen Vereinen in Göttelborn mit unterstützt wird. Deshalb gilt hier ein ganz großes Dankeschön an die Näherinnen und Näher, Verteilerinnen und Verteiler, die Mitglieder dieser Vereine sind - TVG, KVG, Bergmannsverein, SVG, ...

Bisher haben wir insgesamt über 450 selbstgenähte Masken hergestellt und verteilt. Die Verteilung richtet sich je nach vorhandenem Bestand, ist nicht gebunden an irgendeine Mitgliedschaft, sondern erfolgt nach bestem Wissen und den

Erkenntnissen beim Verteilen, wer wo wohnt und wer dort noch in der Nähe wohnt. Sollte jemand der älteren Mitbürger vergessen worden sein, was wir hiermit entschuldigen, kontaktieren sie unseren Ortsvorsteher Peter Saar, der die Informationen sammelt und weiter geben wird. Ja, Corona hat auch etwas GUTES, man lernt seine Mitbürger wiedererkennen, die man längere Zeit nicht mehr gesehen hat, mit denen man früher gearbeitet, gelacht und gefeiert. Wo auch in der heutigen Zeit- Dorfleben begrenzt, im Vorbeifahren mit dem Auto- keine Zeit - Innehalten? Termine, Termine!!!

Wir werden als SVG umdenken müssen, sonst sind wir -die neuen jungen Alten, irgendwann die vergessenen Alten. Wir werden unsere Dorf- und Vereinsgemeinschaft (Jung und Alt) anders gestalten und pflegen müssen, das Miteinander im Dorf fördern, das ist gelebte Zukunft!

Nach Corona, wenn wieder Normalität eingekehrt und wir alle - **wirklich ALLE** - miteinander wieder feiern dürfen, werden wir neue sportliche Feste planen.

Wir sind Göttelborn - wir halten zusammen!
H.Z.

INFORMATIONEN

Demenzratgeber Saarland

Ein Ratgeber mit Antworten, Hilfen und Adressen

Die Landesfachstelle hat gemeinsam mit ihren Partnern der Allianz für Demenz- Netzwerk Saar den Demenzratgeber Saarland-Ein Ratgeber mit Antworten, Hilfen und Adresse aufgelegt.

Der Demenzratgeber Saarland gibt auf häufig gestellte Fragen, wie, Was ist eine Demenz? Ist eine Demenz behandelbar?, verständliche und umfassende Antworten. Dies betrifft Informationen zum Krankheitsbild Demenz, zur Diagnose und Behandlung, zu Hilfs- und Entlastungsmöglichkeiten, zum Umgang mit den Betroffenen, den Leistungen der Pflegeversicherung und der rechtlichen Vorsorge. Zusätzlich wird aufgezeigt, wo und wie Hilfe und Unterstützung in Anspruch genommen werden kann.

Der Ratgeber ist bei den regionalen Pflegestützpunkten, den Landkreisen bzw. dem Regionalverband Saarbrücken oder bei der Landesfachstelle Demenz verfügbar und kann dort kostenfrei bezogen werden.

Kontakt:

Landesfachstelle Demenz,
Ludwigstraße 5, 66740 Saarlouis

Tel.: 06831/4 88 18 0,

landesfachstelle@demenz-saarland.de

www.demenz-saarland.de

Redaktionsschluss-Vorverlegungen 2020

Sehr geehrte Vereinsredakteure!

Heute informieren wir Sie über die im Jahr 2020 geplanten Redaktionsschluss-Vorverlegungen, so dass Sie sich diese bereits jetzt notieren können.

Natürlich werden wir - wie in der Vergangenheit - darüber auch weiterhin zeitnah (1 oder 2 Wochen vorher) informieren.

KW 18

Vorverlegung auf Freitag, 24. April 2020

KW 21

Vorverlegung auf Freitag, 15. Mai 2020



Ihre lokalen Händler freuen sich auf Sie.

Für einen attraktiven Lebensraum und Qualität.

Wir sind alle gefordert!



Ohne lokale Unternehmen wäre es sehr trostlos in der Stadt: Einkäufe erledigen, im Buchhandel schmökern und beim Italiener um die Ecke noch etwas essen gehen – all das macht den Gang in unsere Innenstädte immer wieder zu einem besonderen Erlebnis. Aber sie bringen nicht nur Leben in die Kommune und versorgen uns mit allerhand Erzeugnissen und Dienstleistungen, sondern agieren auch als Arbeitgeber, Ausbilder und Sponsor verschiedenster Veranstaltungen. Umso wichtiger ist es also, diese Betriebe zu unterstützen und dazu beizutragen, dass weiterhin ein vielfältiges Einzelhandelsangebot sowie eine attraktive Gastronomie erhalten bleibt. Denn eine attraktive Innenstadt braucht ein lebendiges Geschäftsleben – und das Geschäftsleben hängt von der Anzahl der Kunden ab. Deshalb: Kaufen Sie lokal! Durch den Einkauf vor Ort gestalten Sie ihr eigenes Lebensumfeld positiv mit.

Kerzen für besondere Anlässe

Seit 1955

Hochzeitskerzen
& Tischdeko!

Ditzel
KERZEN



Ab 20. April sind wir
wieder für Sie da!

Wir bringen Momente zum Strahlen

Neue große Auswahl an Hochzeits- & Qualitätskerzen aus eigener Herstellung, individuelle Designs, Tischdeko, Accessoires, wunschgefertigte Kerzen, Fotokerzen mit Beschriftung u. v. m.

Heusweiler · Trierer Straße 145 · Telefon 0 68 06 / 63 63
Mo-Fr 9-18 Uhr · Sa 9-13 Uhr · Onlineshop: www.ditzel-kerzen.de



Auch jetzt



...sind wir für Sie da!



Das Wort **Endspurt** scheint mir **noch etwas verfrüht**. Dennoch bin ich zuversichtlich, da erste Lockerungen getroffen wurden und etwas Normalität einkehren kann. Natürlich **werden sich Dinge verändern**, aber auch an diese werden wir uns schnell gewöhnen.

Die aktuelle Woche wird bei uns allen sicherlich wieder von einigen Abstimmungen geprägt sein – und so heißt es **weiter durchhalten**, die Lage sondieren und dann die nächsten Schritte anpassen. **Gemeinsam meistern wir auch die nächste Zeit**, da bin ich mir sicher.

Ich wünsche Ihnen starke Nerven. Bleiben Sie gesund.

Dietmar Kaupp

Dietmar Kaupp
Geschäftsleitung



Eine Initiative der
LINUS WITTICH Medien KG

PS METALLBAU
Patric Schmidt GmbH

BAUSCHLOSSEREI · STAHLBAU
EDELSTAHLVERARBEITUNG

Türen · Tore · Zargen · Antriebe

GELÄNDER- UND TREPPENBAU · VORDÄCHER · TORANLAGEN
 ZAUNANLAGEN · STAHLKONSTRUKTIONEN · REPARATUREN

Vorderster Berg 3 · 66333 Völklingen · Tel 06898 / 94 57 87 · Fax 06898 / 94 57 88
 Mobil 0171 / 3 79 79 72 · pschmidt@metallbau-ps.de · www.metallbau-ps.de

66287 Quierschied · Tel 06897 / 6 51 21

HOTEL
BREITENBACHER HOF
 Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp
 Breitenbachstraße 18
 72178 Waldachtal-
 Lützenhardt
 Nördlicher Schwarzwald
 Tel. 07443/96 62-0
 Fax 07443/96 62 60

Ab 4. Mai sind wir wieder für Sie da.
10 % Rabatt auf das „Schwarzwaldversucherle
und die „Relaxwoche“
Für Ihren Aufenthalt bis 29. Mai 2020

Relaxwoche

7 Übernachtungen mit Halbpension
 tägl. kalt-warmes Frühstücksbüfett
 5x Menüwahl aus 3 Gerichten mit Salatbüfett
 1x festliches 6-Gang-Menü
 1x kaltes Vesper

ab 458,-€

Die kleine Auszeit

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
 2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension
 1x festliches 6-Gang-Menü, 1x Obststeller
 1x Kaffee und Kuchen
 1x kleine Flasche Wein

2 Nächte ab 185,-€

Schwarzwaldversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag
4 oder 5 Nächte mit Halbpension

ab 272,-€

Unsere Pluspunkte:

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage
www.hotel-breitenbacher-hof.de oder
 fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Wir freuen uns auf Sie!

Meine VVB hilft Helfern!

- Anzeige -

Mit 50.000 EUR unterstützt die Vereinigte Volksbank in Zusammenarbeit mit RADIO SALÜ, Vereine, Organisationen und Initiativen, die in der aktuellen Ausnahmesituation Besonderes leisten.

Das Corona-Virus löst nicht nur eine medizinische Krise aus, sondern sorgt für nie dagewesene Unsicherheit in der Realwirtschaft und Verwerfungen an den Kapitalmärkten. „Unsere Aufgabe ist aktuell, unsere Kunden mit schnellen und zielgerichteten Maßnahmen zu helfen. Dieser Verantwortung kommen wir in Zusammenarbeit mit der KfW und der Saarländischen Investitionskreditbank AG mit Hochdruck nach“, so Edgar Soester, stv. Vorstandsvorsitzender der VVB.

„Neben der wirtschaftlichen Unterstützung sind aber auch die vielen Hilfsangebote von Vereinen, Organisationen und Initiativen in dieser Krisenzeit Unterstützungen, die Mut machen, die Halt geben, die Zuversicht spenden und somit Corona etwas den Schrecken nehmen. Geholfen wird uneigennützig, es wird keine Gegenleistung erwartet. Trotzdem wollen wir den vielen engagierten Helfern Danke sagen“, so Mathias Beers, Vorstandsvorsitzender der VVB. Gemeinsam mit RADIO SALÜ hat die VVB „Wir helfen Helfern“ ins Leben gerufen. Jeder kann bis zum 30. April auf www.salue.de eine für ihn besondere Hilfsaktion anmelden, der 5.000 EUR zufließen können. Über den Gewinn entscheidet eine neutrale Jury. Insgesamt stellt die VVB 50.000 EUR für besondere Hilfsleistungen zur Verfügung.

meine VVB
50.000 €
HILFE FÜR HELFER!

Weitere Infos unter:
meine-vvb.de

RADIO SALÜ

Bei diesem Betrag handelt es sich um einen Teil des Reinertrages, den die VVB im Geschäftsjahr 2019 durch den Verkauf von GewinnSpar-Losen des Sparvereins Saarland e.V. erwirtschaftet hat. Im vergangenen Jahr wurden über 1,25 Millionen GewinnSpar-Lose in den VVB-Filialen verkauft. „Auch die Mitarbeiter und Kunden sind von der Idee des GewinnSparens überzeugt, was sich in der Zahl der verkauften GewinnSpar-Lose widerspiegelt und auch in dem guten Gefühl mit jedem verkauften bzw. gekauften GewinnSpar-Los etwas Gutes zu tun.“

Mit den zur Verfügung gestellten 50.000 EUR wollen wir bereits erbrachte Hilfe honorieren, weitere notwendige Hilfe möglich machen und neben der Unterstützung der heimischen Wirtschaft auch unserer gesellschaftlichen Verantwortung nachkommen“, so Mathias Beers.

 **www.wittich.de**

WITTICH
LINUS WITTICH
 MEDIEN Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Annahmestelle

Trauer-, Privat- und Gelegenheitsanzeigen vor Ort

Saarland Versicherungs AG
 Geschäftsstelle Quierschied

Rathausstr. 12
 66287 Quierschied
 Tel. 06897 6009930





LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich berate Sie gerne

Andreas Weller

Ihr Ansprechpartner vor Ort

Mobil: 0151 12065086

Tel.: 06502 9147-267 • Fax: 06854 9096662
a.weller@wittich-foehren.de
www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

Immobilie verkaufen beim Marktkenner

Wir erstellen
Ihnen kostenlos
ein ausführliches
Wertgutachten



Konrad Schwarz
Geschäftsführer

Jacqueline Schneider
Immobilienmaklerin

FKS Immobilien GmbH

Tel.: 0 68 06 / 916 36 66
www.fks.immobilien



Datenschutz geht uns alle an...

Die DSGVO unterscheidet nicht zwischen öffentlich und nichtöffentlich. Somit gelten grundsätzlich sämtliche Vorschriften der DSGVO auch für Vereine.

blog.wittich.de

Diskutieren Sie mit uns über dieses Thema!



sparkasse-saarbruecken.de

Sprechen Sie mit den Richtigen über Geld.

Weil die Sparkasse nah ist und auf Geldfragen
die richtigen Antworten hat.

Wenn's um Geld geht



**Sparkasse
Saarbrücken**

Ab
20.
April

**ÖFFNEN WIR
WIEDER FÜR SIE!**

Bitte kaufen Sie lokal!

Ihre Maler-, Juwelier-, Mode-, Elektro-,
Blumenläden uvm. warten auf Sie!

**SONST LÖSCHT DIE CORONA-KRISE DEN
INHABERGEFÜHRTEN HANDEL AUS!**

Die Warenlager sind noch prallgefüllt.

Unterstützen Sie bitte **JETZT**
die „kleinen Geschäfte“
in Ihrer Umgebung!

Vielen herzlichen Dank!

GVG
GEWERBEVEREIN
QUIERSCHIED

© FESVVERLAG.DE

NORBERT HEINZ

Gips-, Stuck- und Verputzarbeiten
Trockenausbau, Wärmeisolierung,
Fließestrich, Fliesenlegerarbeiten

Winkelstr. 15
66287 Quierschied-Fischbach
Tel. 06897/61319 - 06897/61981
Mobil 0171/5078593



IMMOBILIEN Welt

06502
9147-0

Lindemann
Immobilien
Merchweiler



Wir suchen Häuser und Wohnungen zum Verkauf.
kompetent • marktorientiert
umfassender Service

Tel.: 0 68 25 / 62 47
www.lindemann.immo

KARWAT
Injektionstechnik

Seit 1962

A. KARWAT & S. GmbH
Rehgrabenstr. 1
66125 Saarbrücken

FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?

- Rissverpressung
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de

AMB Bauelemente

Andreas Berger
Am Hochwald 31
66287 Quierschied

Telefon: (06897) 6010834
Mobil: (0151) 46408982
Fax: (06897) 6010835

Mail: andreas@0info.de



Massivhaus Roschel Immobilien
Seniorenberatung bei Immobilienfragen

- Wenn Ihnen Ihr Haus zu groß geworden ist und Sie verkaufen wollen!
- Wenn Sie gerne Alternativen für Ihr Haus hätten!
- Wir beraten Sie und entwickeln mit Ihnen ein Konzept für Ihre Zukunft!
- Unser Beraterteam in unserer Firma sind Architekten, Bankkaufleute und Immobilienverkäufer! Profitieren Sie von unserer **37-jährigen Erfahrung!**

Püttlingen • Rathausplatz 9 • Tel.: 0 68 98 / 68 96 96
www.immobilien-roschel.de

Bei uns finden Sie
ein neues Zuhause!

